



## **Решения и список резолюций**

### **I. РЕШЕНИЯ**

**EB120(1) Подтверждение Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций общей рамочной программы Комиссии по международной гражданской службе, включая осуществление и стоимость поправок к Правилам о персонале**

Исполнительный комитет, рассмотрев доклад "Подтверждение Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций общей рамочной программы Комиссии по международной гражданской службе, включая осуществление и стоимость поправок к Правилам о персонале: отсрочка даты вступления в силу поправок к Правилам о персонале"<sup>1</sup>, постановляет:

- (1) утвердить - за исключением поправок к Правилам о персонале, относящихся к мобильности и работе в трудных условиях и к подъемному пособию, поскольку они касаются сотрудников, находящихся на карьерных/служебных и срочных контрактах, - поправки к Правилам о персонале, которые Исполнительный комитет утвердил на своей Сто восемнадцатой сессии в мае 2006 г. с вступлением в силу 1 января 2007 г. при условии подтверждения Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций общей рамочной программы, рекомендованной Комиссией по международной гражданской службе, и ввести их в действие с 1 июля 2007 г.; такие поправки подпадают под действие переходных мер, определяемых Генеральным директором;
- (2) утвердить вышеупомянутые поправки к Правилам о персонале, относящиеся к мобильности и работе в трудных условиях, а также к подъемному пособию, поскольку они касаются сотрудников, находящихся на карьерных/служебных и срочных контрактах, и ввести их в действие с 1 января 2007 года.

(Двенадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/12

---

<sup>1</sup> Документ EB120/26.

**EB120(2) Обзор неправительственных организаций, состоящих в официальных отношениях с ВОЗ**

Исполнительный комитет, рассмотрев доклад своего Постоянного комитета по неправительственным организациям, касающийся рассмотрения одной трети неправительственных организаций, состоящих в официальных отношениях с ВОЗ<sup>1</sup>, и, в соответствии с решением EB117(3), принял нижеследующие решения.

Выражая удовлетворение по поводу сохраняющегося интереса к работе ВОЗ со стороны неправительственных организаций, названия которых отмечены звездочкой в Приложении к докладу, Исполком принял решение сохранить официальные отношения ВОЗ с этими неправительственными организациями.

Отметив, что доклады не были получены, были получены слишком поздно или что существует необходимость в дополнительной информации, Исполком принял решение отложить до своей Сто двадцать второй сессии рассмотрение отношений со следующими неправительственными организациями: Фондом Ага Хана, Медицинской ассоциацией стран Содружества, Международной ассоциацией регистров онкологических заболеваний, Международным католическим комитетом медсестер и медико-социальных помощников, Международной лигой дерматологических обществ, Международной конференцией деканов франкоязычных медицинских факультетов, Международной эпидемиологической ассоциацией, Международной федерацией биомедицинских лабораторных наук, Международной федерацией ассоциаций студентов-медиков, Международной ассоциацией медицинской информатики, Международным обществом по ожоговым травмам, Международным обществом гематологии, Международным союзом микробиологических обществ, OXFAM, Всемирной федерацией по ультразвуку в медицине и биологии и Международной организацией "Уолд Вижн Интернэшнл".

Отметив согласование планов сотрудничества между ВОЗ и Международной ассоциацией логопедов и фонистров и Всемирной ветеринарной ассоциацией, Исполком принял решение сохранить официальные отношения ВОЗ с этими неправительственными организациями.

Отметив ожидаемое согласование планов сотрудничества между ВОЗ и Всемирной федерацией по ядерной медицине и биологии и Всемирной организацией движения скаутов, Исполком принял решение перенести рассмотрение отношений с этими неправительственными организациями на свою Сто двадцать вторую сессию.

Приняв к сведению информацию, поступившую от Международного союза корпоративной ответственности, Исполком принял решение сохранить официальные отношения ВОЗ с этой организацией и предложил Секретариату при доведении этого решения до ее сведения указать на важность поведения, соответствующего привилегиям, предоставляемым неправительственным организациям, состоящим в официальных отношениях с ВОЗ.

---

<sup>1</sup> Документ EB120/41.

Отметив, что доклады о сотрудничестве по-прежнему не получены от следующих неправительственных организаций: Международной комиссии по радиологической защите; Международной федерации жилищного строительства и планирования; Международного общества экологической эпидемиологии; Международного общества профилактической онкологии и Международного общества медицинских сестер, оказывающих помощь раковым больным, Исполком принял решение отложить еще на один год рассмотрение их отношений с ВОЗ и предложил информировать эти организации о том, что в случае непредставления ими своих докладов для рассмотрения на Сто двадцать второй сессии Исполнительного комитета их официальные отношения будут прекращены.

Отметив информацию, представленную Международным обществом по изучению медико-биологических аспектов алкоголизма относительно его усилий по возобновлению запланированного сотрудничества с ВОЗ, и учитывая просьбу этой организации о сохранении официальных отношений, Исполком принял решение сохранить еще на один год статус официальных отношений этого общества с ВОЗ, с тем чтобы дать сторонам время для согласования плана сотрудничества, подлежащего рассмотрению Исполкомом на его Сто двадцать второй сессии.

Исполком постановил сохранить еще на один год официальные отношения с Международной конфедерацией акушерок при том условии, что Конфедерация в течение трех месяцев с момента информирования об этом решении подтвердит свое намерение представить доклад на рассмотрение Сто двадцать второй сессии Исполкома. В случае неполучения такого подтверждения в течение трех месяцев официальные отношения будут прекращены.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

**EB120(3) Меры, подлежащие принятию в целях содействия участию неправительственных организаций в работе Межправительственной рабочей группы по общественному здравоохранению, инновациям и интеллектуальной собственности**

Исполнительный комитет, рассмотрев рекомендацию Межправительственной рабочей группы по общественному здравоохранению, инновациям и интеллектуальной собственности<sup>1</sup> и доклад ее Постоянного комитета по неправительственным организациям<sup>2</sup>, уполномочил Председателя Исполнительного комитета, действующего совместно с Председателем Постоянного комитета, допустить в предварительном порядке неправительственные организации к установлению официальных отношений с ВОЗ. Действие механизма, учреждаемого настоящим решением, будет распространяться на неправительственные организации, которые обращаются с просьбой об установлении

---

<sup>1</sup> Содержится в документе EB120/35 Add.1, раздел F.

<sup>2</sup> Документ 120/41.

официальных отношений исключительно или также для участия в работе Межправительственной рабочей группы по общественному здравоохранению, инновациям и интеллектуальной собственности, при условии соблюдения следующих условий и требований:

- (1) на момент представления заявки неправительственные организации должны состоять в рабочих отношениях с ВОЗ, с тем чтобы к моменту официального рассмотрения Исполнительным комитетом их заявок, в соответствии с пунктом 3 ниже, продолжительность рабочих отношений составляла приблизительно два года, и должны удовлетворять другим критериям, установленным в разделе 3 Принципов, регулирующих отношения между Всемирной организацией здравоохранения и неправительственными организациями<sup>1</sup>;
- (2) мандаты соответствующих неправительственных организаций должны иметь отношение к работе Межправительственной рабочей группы;
- (3) на своей январской сессии Исполнительный комитет проведет обзор неправительственных организаций, состоящих в предварительных официальных отношениях, вследствие их допуска в предварительном порядке к установлению таких отношений с целью подтверждения или прекращения таких отношений в соответствии с обычными процедурами.

Действие этого решения, если только оно не будет отменено или пересмотрено Исполкомом, будет продолжаться до завершения работы Межправительственной рабочей группы по общественному здравоохранению, инновациям и интеллектуальной собственности.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

#### **EB120(4) Премия Фонда д-ра А.Т. Шуша**

Исполнительный комитет, рассмотрев доклад Комитета Фонда д-ра А.Т. Шуша, присудил премию Фонда д-ра А.Т. Шуша за 2007 г. д-ру Nabil Kronfol (Ливан) за его выдающийся вклад в развитие общественного здравоохранения в Регионе Восточного Средиземноморья. Лауреат получит сумму, эквивалентную 2500 шв. франков, в долларах США.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

---

<sup>1</sup> *Основные документы*, 45-е издание. Женева, Всемирная организация здравоохранения, 2005 г.

**EB120(5) Премия Фонда Леона Бернара**

Исполнительный комитет, рассмотрев доклад Комитета Фонда Леона Бернара, присудил премию Фонда Леона Бернара за 2007 г. д-ру Than Tun Sein (Мьянма) за его выдающийся вклад в работу в области социальной медицины. Лауреат получит бронзовую медаль и денежное вознаграждение в сумме 2500 шв. франков.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

**EB120(6) Премия Фонда Ихсана Дограмачи для охраны здоровья семьи**

Исполнительный комитет, рассмотрев доклад Группы по отбору кандидатов на премию Фонда Ихсана Дограмачи, присудил премию Фонда Ихсана Дограмачи для охраны здоровья семьи за 2007 г. на совместной основе г-же Mehriban Aliyeva (Азербайджан) и г-же Guillermina Natera Rey (Мексика) за их вклад в работу в области охраны здоровья семьи. Каждый из лауреатов получит денежное вознаграждение в размере 10 000 долл. США.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

**EB120(7) Премия здравоохранения Сасакавы**

Исполнительный комитет, рассмотрев доклад Группы по отбору кандидатов на премию здравоохранения Сасакавы, присудил премию здравоохранения Сасакавы за 2007 г. д-ру Jose Antonio Socrates (Филиппины) за его выдающуюся новаторскую работу в области развития здравоохранения. Лауреат получит денежное вознаграждение в размере 30 000 долл. США.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

**EB120(8) Премия Фонда здравоохранения Объединенных Арабских Эмиратов**

Исполнительный комитет, рассмотрев доклад Группы по отбору кандидатов на премию Фонда здравоохранения Объединенных Арабских Эмиратов, присудил премию Фонда здравоохранения Объединенных Арабских Эмиратов за 2007 г. Фонду Билла и Мелинды Гейтс (Соединенные Штаты Америки) за их выдающийся вклад в развитие здравоохранения. Лауреат получит денежное вознаграждение в размере 40 000 долл. США.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

**EB120(9) Премия Государства Кувейт за исследования в области укрепления здоровья**

Исполнительный комитет, рассмотрев доклад Группы по отбору кандидатов Фонда укрепления здоровья Государства Кувейт, решил премию Государства Кувейт за исследования в области укрепления здоровья в 2007 г. не присуждать.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

**EB120(10) Предварительная повестка дня и продолжительность Шестидесятой сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения**

Исполнительный комитет, рассмотрев доклад Генерального директора о предварительной повестке дня Шестидесятой сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения<sup>1</sup> и ссылаясь на свое принятое ранее решение о том, что Шестидесятая сессия Всемирной ассамблеи здравоохранения должна быть проведена во Дворце Наций в Женеве, открыться в понедельник 14 мая 2007 г. и завершит свою работу не позднее среды 23 мая 2007 г.<sup>2</sup>, утвердил предварительную повестку дня Шестидесятой сессии Ассамблеи здравоохранения с внесенными в нее поправками.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

**EB120(11) Сроки и место проведения Сто двадцать первой сессии Исполнительного комитета**

Исполнительный комитет постановил созвать свою Сто двадцать первую сессию в четверг 24 мая 2007 г. в штаб-квартире ВОЗ в Женеве и завершить работу не позднее субботы 26 мая 2007 года.

(Тринадцатое заседание, 29 января 2007 г.)  
EB120/SR/13

## **II. СПИСОК РЕЗОЛЮЦИЙ**

- |          |  |
|----------|--|
| EB120.R1 | Полиомиелит: механизм преодоления потенциальных рисков для ликвидации        |
| EB120.R2 | Назначение Директора Регионального бюро для стран Восточного Средиземноморья |

---

<sup>1</sup> Документ EB120/32.

<sup>2</sup> См. решение EB118(5).

---

EB120.R3	Борьба с туберкулезом: ход работы и долгосрочное планирование
EB120.R4	Системы здравоохранения: системы неотложной медицинской помощи
EB120.R5	Гигиена полости рта: план действий по пропаганде и комплексной профилактике болезней
EB120.R6	Включение гендерного анализа и действий в работу ВОЗ: проект стратегии
EB120.R7	Птичий и пандемический грипп: развитие событий, ответные и последующие меры, применение Международных медико-санитарных правил (2005 г.) и оптимальная практика обмена вирусами гриппа и данными о последовательностях
EB120.R8	Ликвидация оспы: уничтожение запасов вируса натуральной оспы
EB120.R9	Поправки к Положениям о финансах и Финансовым правилам
EB120.R10	Утверждение поправок к Правилам о персонале
EB120.R11	Утверждение поправок к Правилам о персонале
EB120.R12	Рациональное использование лекарственных средств
EB120.R13	Лучшие лекарственные средства для детей
EB120.R14	Укрепление здоровья в глобализованном мире
EB120.R15	Роль и обязанности ВОЗ в сфере научных исследований в области здравоохранения
EB120.R16 и EB120.R16 Corr.1	Малярия, включая предложение об учреждении Всемирного дня борьбы против малярии
EB120.R17	Профилактика неинфекционных болезней и борьба с ними: осуществление глобальной стратегии
EB120.R18	Шкала обязательных взносов на 2008-2009 гг.
EB120.R19 и EB120.R19 Corr.1	Генеральный директор и заместитель Генерального директора Всемирной организации здравоохранения: рассмотрение вопросов, поднятых на специальной и Сто восемнадцатой сессиях Исполнительного комитета
EB120.R20	Отношения с неправительственными организациями
EB120.R21	Технологии здравоохранения

= = =